

10.—Trafic des canaux canadiens, selon la nationalité des navires et la provenance des cargaisons, saisons de navigation, 1945-1951

NOTA.—Certains chiffres figurent en double lorsque les cargos empruntent deux canaux ou plus. Les chiffres remontant à 1886 sont indiqués dans les tableaux correspondants des *Annuaire*s précédents, dès 1902.

Saison de navigation	Nationalité du navire				Provenance de la cargaison				
	Canadienne		Américaine ¹		Canada		États-Unis ¹		Total
	Navires	Tonnage enregistré	Navires	Tonnage enregistré	Tonnes	% du total	Tonnes	% du total	
1945.....	21,064	19,068,308	1,553	3,426,069	10,491,263	47-0	11,829,136	53-0	22,320,399
1946.....	17,199	16,206,415	1,794	3,221,008	8,904,733	47-7	9,750,186	52-3	18,654,919
1947.....	18,542	18,613,576	2,332	3,796,293	10,288,481	47-8	11,225,458	52-2	21,513,939
1948.....	19,859	19,723,768	2,784	4,219,539	11,169,714	47-4	12,389,599	52-6	23,559,313
1949.....	21,724	20,773,831	2,495	3,260,038	14,800,509	60-7	9,573,243	39-3	24,373,752
1950.....	21,179	21,989,263	3,241	3,514,202	15,318,009	55-2	12,301,067	44-8	27,439,076
1951.....	22,141	22,951,468	3,407	4,297,672	16,004,284	54-6	13,320,750	45-4	29,325,034
1952.....	22,565	25,608,373	3,757	4,201,005	17,245,061	55-0	14,109,088	45-0	31,354,139
1953.....	23,378	29,335,644	4,185	4,037,420	18,464,479	55-3	14,908,585	44-7	33,373,064
1954.....	21,066	25,931,368	4,266	4,139,333	17,237,542	57-3	12,833,159	42-7	30,070,701

¹ Les chiffres comprennent quelques navires et un léger tonnage de marchandises d'autres nationalités.

11.—Tonnage du fret, par canal et catégorie de marchandises, saison de navigation, 1951

NOTA.—Certains chiffres figurent en double lorsque les cargos empruntent deux canaux ou plus.

Canal	Produits agricoles	Produits animaux	Produits manufacturés et divers	Produits forestiers	Produits minéraux	Total
	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	
Sault-Sainte-Marie.....	1,197,741	138	625,626	175,688	264,013	2,263,206
Welland, maritime.....	5,339,371	2,864	3,169,288	516,001	7,618,446	16,645,970
Fleuve Saint-Laurent.....	4,176,493	3,609	1,561,001	525,312	2,025,461	8,291,876
Rivière Richelieu.....	1,307	—	28,565	—	3,611	33,483
Saint-Pierre.....	759	1,413	607	7	156	2,942
Murray.....	—	—	—	—	—	—
Rivière Outaouais.....	—	—	215	—	190,545	190,760
Rideau.....	—	—	85	74	1,303	1,462
Trent.....	—	—	125	10	—	135
St-Andrews.....	94	2,120	1,973	70	—	4,257
Total.....	10,715,765	10,144	5,387,485	1,217,162	10,103,535	27,434,091

12.—Trafic des canaux, selon la destination et l'origine, saison de navigation 1951

NOTA.—Certains chiffres figurent en double lorsque les cargos empruntent deux canaux ou plus.

Canal	Entre ports canadiens		Entre ports canadiens et ports américains ¹		Entre ports américains ¹		Entre ports américains ¹ et ports canadiens	
	En amont	En aval	En amont	En aval	En amont	En aval	En amont	En aval
	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes	tonnes
Sault-Sainte-Marie.....	538,024	1,166,558	3,891	518,583	84,556	22,090	219,519	54,747
Welland, maritime.....	951,282	2,290,387	820,584	82,692	601,792	931,892	22,133	8,813,496
Saint-Laurent.....	1,930,395	4,765,171	781,074	96,458	161,493	237,751	100,744	1,563,948
Richelieu.....	56,600	4,841	28,565	434	—	—	—	18,998
Saint-Pierre.....	1,594	1,637	—	—	—	—	—	—
Murray.....	72	200	—	—	—	—	—	—
Rivière Outaouais.....	445	190,150	—	215	—	—	—	—
Rideau.....	357	1,133	—	—	—	—	—	—
Trent.....	45	125	—	—	—	—	—	—
St-Andrews.....	2,429	3,601	—	—	—	—	—	—
Total.....	3,481,243	11,423,803	1,634,114	698,382	847,841	1,191,733	342,396	10,451,189

Renvois à la fin du tableau, p. 861.